

Návrhy žalobcu

- zrušiť správu o služobnom postupe žalobcu za rok 2008,
- zaviazat' Európsku komisiu na náhradu trov konania.

Žaloba podaná 10. septembra 2010 — Scheefer/Parlament**(Vec F-75/10)**

(2010/C 301/103)

*Jazyk konania: francúzština***Účastníci konania**

Žalobkyňa: Séverine Scheefer (Luxemburg, Luxembursko) (v zastúpení: C. L'Hote-Tissier, advokátka)

Žalovaný: Európsky parlament

Predmet a opis sporu

Zrušenie rozhodnutí žalovaného, ktorými odmietol vydať odôvodnené rozhodnutie o právnom postavení žalobkyne a v konečnom dôsledku odmietol zmeniť zmluvu o dočasnom zamestnaní žalobkyne na zamestnanie na dobu neurčitú podľa článku 8 ods. 1 PZZ, ako aj návrh na náhradu ujmy spôsobenej žalobkyňu

Návrhy žalobkyne

- odložiť rozhodnutie vo veci do ukončenia veci F-105/09, ktorá je v súčasnosti prejednávaná pred Súdom pre verejnú službu Európskej únie,
- alternatívne zrušiť rozhodnutia z 11. februára 2010 a 10. júna 2010, ktorými Parlament len odkázal na svoj list z 12. októbra 2009 a odmietol prijať odôvodnené rozhodnutie o právnom postavení žalobkyne a v konečnom dôsledku odmietol zmeniť zmluvu o jej dočasnom zamestnaní na zamestnanie na dobu neurčitú, napriek dvom po sebe nasledujúcim predĺženiam,
- zrušiť rozhodnutie Parlamentu z 12. februára 2009,
- zrušiť rozhodnutie Parlamentu z 12. októbra 2009,

- zrušiť právnu kvalifikáciu prvej zmluvy a určenie dňa jej skončenia na 31. marca 2009,
- v dôsledku toho zmeniť zamestnanie žalobkyne na zamestnanie na dobu neurčitú,
- nahradiť nemajetkovú ujmu spôsobenú žalobkyňu konaním Parlamentu,
- subsidiárne, ak by náhodou Súd pre verejnú službu dospel k záveru, že napriek vzniku zamestnania na dobu neurčitú došlo k skončeniu služobného pomeru, *quod non*, priznať náhradu škody z dôvodu protiprávneho skončenia zmluvného vzťahu,
- subsidiárne v druhom rade, ak by náhodou Súd pre verejnú službu dospel k záveru, že nebola možná nijaká rekvalifikácia, *quod non*, priznať náhradu škody za ujmu spôsobenú žalobkyňu v dôsledku nesprávneho postupu Európskeho parlamentu,
- vyhradiť žalobkyňu všetky ostatné práva, postupy, prostriedky a žaloby, a najmä uloženie povinnosti Parlamentu nahradiť škodu za spôsobenú ujmu,
- zaviazat' Parlament na náhradu trov konania.

Žaloba podaná 10. septembra 2010 — Colart a i./Parlament**(Vec F-76/10)**

(2010/C 301/104)

*Jazyk konania: francúzština***Účastníci konania**

Žalobcovia: Philippe Colart (Bastogne, Belgicko) a i. (v zastúpení: C. Mourato, advokát)

Žalovaný: Európsky parlament

Predmet a opis sporu

Zrušenie výplatných pásov žalobcov obsahujúcich úpravu za obdobie od júla do decembra 2009 a výplatných pásov vydaných od 1. januára 2010 v rámci každoročnej úpravy odmien a dôchodkov úradníkov a ostatných zamestnancov na základe nariadenia Rady (EÚ, Euratom) č. 1296/2009 z 23. decembra 2009